

# الإطار القانوني لتشغيل الأجانب في الجزائر

*Legal Framework for the employment of foreigners in Algeria.*

د / جارد محمد

مخبر الدراسات القانونية ومسؤولية المهنيين

جامعة طاهري محمد - بشار

*taghit2009@gmail.com*

## الملخص:

تعمل مختلف الدول في العالم على تضمين قوانينها الداخلية نصوصا تنظم موجها موضوع تشغيل الأجانب ، قصد تنظيم سوق الشغل و ذلك بوضع نظام قانوني معندي و متوازن حاولت من خلاله حماية اليad العاملة الوطنية من منافسة نظيرتها الأجنبية من جهة ، و تلبية حاجات اقتصادها من جهة أخرى. فمن خلال هذه الدراسة ، حاولنا عرض التجربة الجزائرية في مجال التنظيم القانوني لتشغيل الأجانب و ذلك من خلال تحليل النصوص القانونية التي سنها المشرع الجزائري سبيلا لتنظيم سوق تشغيل الأجانب ، و التي أظهرت أن المشرع الجزائري قد سعى جاهدا إلى وضع نظام قانوني معندي و متوازن حاول من خلاله حماية اليad العاملة الوطنية من جهة ، و المحافظة على حقوق العمال الأجانب من جهة أخرى .

**الكلمات المفتاحية:** العامل الأجنبي ، اليad العاملة الوطنية ، سوق الشغل ، عقد العمل ، الحقوق ، الإلتزامات.

## Abstract :

*The various countries in the world incorporate their domestic laws into provisions governing the employment of foreigners, in order to regulate their labor market by establishing a moderate and balanced legal system through which it has tried to protect the national labor force from competition with its foreign counterparts on the one hand, and to meet the needs of its economy on the other.*

*Through this study, we tried to present the Algerian experience in the field of legal regulation of the employment of foreigners by analyzing the legal texts enacted by the Algerian legislator to regulate the foreign employment market, which showed that the Algerian legislator has strived to establish a moderate and balanced legal system through which they tried to protect the national labor force on the one hand , and to preserve the rights of foreign workers on the other.*  
**Keywords:** Foreign worker, national labor force, job market, employment contract, rights, obligations.

إن التطورات المتسارعة التي يعرفها سوق العمل في العالم فرضت على بعض الدول الإعتماد على العمالة الأجنبية لمواجهة النقص في اليد العاملة الوطنية ، مثل الدول الصناعية الأوروبية و بعض دول الخليج.

و لم تكن الجزائر بمعزل عن هذه التطورات ، حيث أصبحت الحكومة الجزائرية تعتمد على عمالة أجنبية كبيرة نظرا لحاجة الإقتصاد الوطني لها ، فقد توافدت على الجزائر عمالة أجنبية من الصين و كوريا الجنوبية ، و حتى من بعض الدول العربية و الإفريقية على غرار مصر ، المغرب ، مالي ، بوركينافاسو و الكامرون.....، خاصة في ورشات البناء الذي تعرف فيه الجزائر نقصا كبيرا في اليد العاملة الوطنية. كما أن العديد من الشركات الأجنبية العاملة في الجزائر أصبحت تجلب معها عدد كبير من العمال الأجانب لتنفيذ مشاريعها الإقتصادية و الإستثمارية في الجزائر.

و في مقابل ذلك ، فقد ارتفعت معدلات البطالة في أوساط الشباب الجزائري بشكل رهيب ، خاصة من خريجي الجامعات ، حسب إحصائيات وزارة العمل ، و هو ما استدعي تدخل المشرع الجزائري لتنظيم مسألة تشغيل الأجانب في الجزائر ، و ذلك قصد تنظيم سوق الشغل فيها و توفير الحماية الكاملة لليد العاملة الوطنية من منافسة نظيرتها الأجنبية ، و التقليل قدر الإمكان من اللجوء إلى اليد العاملة الأجنبية إلا في حدود ضيقة ، حيث أصدر المشرع الجزائري ترسانة من النصوص القانونية في سبيل تحقيق ذلك ، حدد بموجها مجموعة من الشروط القانونية لتشغيل العمال الأجانب في الجزائر ، و ذلك في إطار إجراءات ضبط سوق العمل و تنظيمه من جهة ، و تحديد حقوق و إلتزامات العمال الأجانب من جهة أخرى.

كما أنشأ المشرع الجزائري بموجب هذه النصوص القانونية بعض الأجهزة الرقابية التي تسهر على التطبيق السليم و الصارم لهذه النصوص القانونية.

و تهدف هذه الدراسة إلى عرض التجربة الجزائرية في مجال التنظيم القانوني لتشغيل الأجانب ، و ذلك من خلال تحليل النصوص القانونية التي سنها المشرع الجزائري في سبيل تنظيم سوق تشغيل الأجانب ، من حيث شروط تشغيل الأجانب و مراقبتهم ، و توفير الحماية لليد العاملة الوطنية من منافسة نظيرتها الأجنبية.

فلا شك أن موضوع تشغيل الأجانب يشكل إحدى المحاور الأساسية لموضوع مركز الأجانب ، الذي يعتبر إحدى موضوعات القانون الدولي الخاص ، حيث تكمّن أهمية هذا الموضوع كونه يتعلق بدخول عنصر أجنبي إلى التراب الوطني ، و هو ما من شأنه أن يؤثر على الأمن الوطني بصفة عامة ، خاصة و أن بعض العمال الأجانب قد يستغلون وجودهم على التراب الوطني لارتكاب بعض الجرائم كالملاجنة في المخدرات و ممارسة الدعاارة.....إلخ ، و كذا التأثير السليبي للعمالة الأجنبية على قطاع الشغل المحلي.

و تدور إشكالية البحث حول: ما مدى فعالية الآليات القانونية التي أوجدها المشرع الجزائري في سبيل تحقيق التوازن بين حماية اليد العاملة الوطنية من منافسة نظيرتها الأجنبية ، و حاجة الإقتصاد الوطني لليد العاملة الأجنبية؟

للإجابة على هذا التساؤل اعتمدنا في بحثنا هذا على المنهج التحليلي ، من خلال تحليل مختلف النصوص القانونية و الآراء الفقهية ذات الصلة بموضوع البحث ، و ذلك من خلال التعرض بالدراسة و التحليل إلى :

- أولاً: شروط و إجراءات تشغيل الأجانب في الجزائر .
- ثانياً: جزء الإخلال بأحكام و إجراءات تشغيلهم.

#### **المبحث الأول: شروط و إجراءات تشغيل الأجانب في الجزائر.**

نظم المشرع الجزائري شروط و إجراءات تشغيل الأجانب في الجزائر و مجالات استخدامهم ، بصورة أساسية ، بموجب القانون رقم 10/81 لسنة 1981 المتعلق بشروط تشغيل العمال الأجانب<sup>1</sup> ، إضافة إلى العديد من القوانين الأخرى التي أراد من ورائها حماية اليد العاملة الجزائرية من منافسة نظيرتها الأجنبية.

و تجدر الإشارة في هذا الصدد إلى أن قانون العمل الجزائري رقم 11/90 لسنة 1990<sup>2</sup>، باعتباره القانون الأساسي الذي ينظم علاقات العمل في الجزائر ، لم يتضمن أية قواعد تنظم شروط و إجراءات تشغيل العمالة الأجنبية ، مكتفيًا بالنص في المادة 21 منه على أنه: «يجوز للمستخدم توظيف العمال الأجانب عندما لا توجد يد عاملة وطنية مؤهلة و حسب الشروط المحددة في التشريع و التنظيم المعمول بهما ». و بذلك ، يكون المشرع الجزائري قد أحال في القانون 11/90 تنظيم مسألة تشغيل العمالة الأجنبية على النصوص القانونية الخاصة بذلك.

#### **المطلب الأول: شروط تشغيل العمال الأجانب في الجزائر.**

عمل المشرع الجزائري على تنظيم موضوع تشغيل العمال الأجانب في الجزائر بموجب نصوص قانونية خاصة. فمن خلال تصفحنا لهذه الترسانة القانونية نستخلص أن المشرع الجزائري قد اشترط مجموعة من الشروط الموضوعية وأخرى شكلية لتشغيل العمالة الأجنبية في الجزائر.

**الفرع الأول: الشروط الموضوعية لتشغيل العمال الأجانب في الجزائر.**

حضر المشرع الجزائري الشروط الموضوعية لتشغيل العمالة الأجنبية في شرطين أساسين هما : ضرورة إثبات العامل الأجنبي لمستوى التأهيل المهني المطلوب و تتمتع العامل الأجنبي بالصحة و السلامة البدنية و الذهنية ، و ذلك في نص المادة 05 من القانون <sup>3</sup> ، السالف الذكر . و سوف نتعرض بشيء من التفصيل و التحليل إلى هذين الشرطين في النقاطتين المواليتين.

**الشرط الأول: إثبات العامل الأجنبي لمستوى التأهيل المهني المطلوب.**

اشترط المشرع الجزائري لتشغيل العامل الأجنبي التأكيد أولاً من أنه لا يمكن شغل المنصب أو العمل المعنى من قبل عامل وطني ، نظراً لأنعدام المؤهلات أو التخصص المطلوب فيه لشغل هذا المنصب ، مع عدم إمكانية انتظار نتائج فترات التدريب أو التكوين التي يمكن اللجوء إليها أو التي تكون قيد حيز التنفيذ. وعلى هذا الأساس يشترط في العامل الأجنبي المرشح لشغل المنصب الشاغر المراد الالتحاق به أن يكون حائزًا على الشهادات و المؤهلات المطلوبة لشغل المنصب أو العمل المطلوب شغله<sup>4</sup>. و من ثم ، فقد منع المشرع الجزائري على السلطات المختصة تسليم جواز أو رخصة العمل المؤقت للأجنبي ، حسب الأحوال ، إذا كان منصب العمل المتوفّر أو المراد شغله يمكن أن يشغله عامل جزائري ، سواء بواسطة الترقية الداخلية ، أو عن طريق التوظيف الخارجي ، مع الأخذ بعين الإعتبار اليد العاملة الوطنية المهاجرة في الخارج التي لها الأولوية في التشغيل على العمال الأجانب<sup>5</sup>.

كما يمنع على كل هيئة مستخدمة جزائرية تشغيل عمال أجانب لا يحوزون على الشهادات و المؤهلات الالزمة لشغل منصب العمل المطلوب شغله ، إلا في حالة وجود إتفاقية دولية تكون الجزائر طرفا فيها تعفي العمال الأجانب من هذا الشرط ، أو في حالة اللاجئين الموجودين بالجزائر ، و هو ما ذهبت إليه المحكمة العليا في الجزائر في أحد أحكامها من أن تسرير عون في الصيانة ذو جنسية أجنبية يعتبر تسريراً تعسفياً على الرغم من أن هذا العون لا يتمتع بأية مؤهلات مهنية خاصة أو عالية لشغل منصب العمل<sup>6</sup>.

**الشرط الثاني:** تتمتع العامل الأجنبي بالصحة و السلامة البدنية و الذهنية.

إضافة إلى شرط توافر مستوى التأهيل المهني المطلوب ، فقد اشترط المشرع الجزائري في العامل الأجنبي الذي يريد شغل منصب عما في الجزائر أن يكون متمتعا بالصحة و السلامة البدنية و الذهنية التي تمكنه من القيام بالعمل المنوط به على أكمل وجه ، إذ لا يجوز

تشغيله إلا إذا أثبتت المراقبة الطبية أن المعنى تتوفر فيه الشروط المحددة في التنظيم المعمول به الخاص بمنصب العمل المراد شغله<sup>7</sup>. و إن كان المشرع الجزائري قد اشترط هذا الشرط حتى بالنسبة للعامل الجزائري.

و عليه ، فإن العامل الأجنبي قبل تشغيله لا بد أن يخضع للفحص الطبي الأولي من قبل طبيب العمل المختص ، و ذلك للتأكد من مدى سلامته صحته البدنية و الذهنية. و بذلك يكون شرط تمنع العامل الأجنبي بالصحة و السلامة البدنية و الذهنية شرطا أساسيا لحصوله على رخصة العمل في الجزائر.

و الهدف من هذا الشرط هو الحد من انتشار الأمراض المعدية في المجتمع الجزائري ، و الإستفادة الكاملة من القدرات الفكرية و البدنية للعامل الأجنبي ، و ذلك من أجل تحقيق الأهداف المرجوة من وراء تشغيل العامل الأجنبي.

غير أن المشرع الجزائري لم يحدد صراحة في القانون 10/81 ، السالف الذكر ، أنواع الأمراض التي يمكن على أساسها منع العامل الأجنبي من مزاولة نشاط مهني مأجور في الجزائر ، على خلاف القانون رقم 60 / 71 لسنة 1971 المتعلق بشروط استخدام العمال الأجانب ، و الذي ألغى بموجب القانون رقم 10/81 ، حيث حدد صراحة مجموعة من الأمراض المعدية و السرطانية و العقلية التي تمنع الأجنبي من مزاولة نشاط مهني في الجزائر.

#### الفرع الثاني: الشروط الشكلية لتشغيل العمال الأجانب في الجزائر.

إلى جانب الشروط الموضوعية السالف بيانها ، فقد اشترط المشرع الجزائري مجموعة من الشروط الشكلية لتشغيل العمالة الأجنبية في الجزائر ، إذ يجب على كل أجنبي يرغب في ممارسة نشاط مهني مأجور في الجزائر أن يكون حائزًا على جواز أو رخصة للعمل المؤقت ، حسب الأحوال ، مسلمة من طرف المصالح الإدارية المختصة. كما يجب أن تكون علاقة العمل بين الهيئة المستخدمة و العامل الأجنبي محددة المدة.

#### الشرط الأول: حصول الأجنبي على رخصة للعمل .

يجب على كل أجنبي يريد العمل بالجزائر الحصول على جواز العمل أو رخصة للعمل المؤقت تسلمه لها له المصالح الإدارية المختصة التابعة للسلطة الحكومية المكلفة بالعمل ، إلا في حالة وجود إتفاقية دولية بخصوص تشغيل الأجانب ، تكون الجزائر قد صادقت عليها ، تعفي صراحة بعض العمال الأجانب من الحصول على رخصة العمل المؤقت أو جواز العمل<sup>8</sup>.

و عليه ، فإن حصول الأجنبي على جواز أو رخصة العمل المؤقت تعتبر شرطا شكليا جوهريا لشغل الأجنبي منصب عمل في الجزائر.

#### ١. أنواع رخصة العمل.

تنص المادة الرابعة من القانون 10/81 المتعلق بشروط تشغيل الأجانب في الجزائر على أنه: « يسمح جواز أو رخصة العمل المؤقت للمستفيد أن يمارس نشاطا معينا مدفوع الأجر لمدة محددة و لدى هيئة صاحبة عمل واحدة دون سواها ».

فمن خلال هذه المادة يتبين لنا أن رخصة العمل التي تمنع للأجنبي من أجل مباشرة نشاط مهني مدفوع الأجر في الجزائر يمكن أن تأخذ إحدى الصور الآتية : جواز عمل ، أو رخصة عمل مؤقت ، إضافة إلى صورة أخرى لم ترد في نص المادة الرابعة المشار إليها أعلاه ، و هي وصل إيداع تصريح لعامل أجنبي منتدب.

## 1. جواز العمل Le permis de travail

طبقاً لنص المادة العاشرة من القانون 10/81 ، السالف الذكر ، يسلم جواز العمل للعامل الأجنبي في الحالة التي يرغب فيها بمزاولة نشاط مهني مأجور في الجزائر لا تتجاوز مدة سنتين. ويمكن تجديد هذا الجواز وفقاً للأشكال المنصوص عليها في المادتين 5 ، 6 من نفس القانون.<sup>9</sup>

كما يسلم جواز العمل للأزواج الأجانب من المواطنين والمواطنات الجزائريين مدة سنتين ، شريطة تقديم وثائق الحالة المدنية التي تثبت الزواج الشرعي ، و ذلك طبقاً للتشريع المعمول به في الجزائر. وهذا الجواز هو الآخر قابل للتتجديد.<sup>10</sup>

إضافة إلى ذلك ، يسلم جواز العمل و يجدد بقوة القانون للأرامل و المطلقات الأجانب من مواطنين أو مواطنات الجزائريين ، شريطة أن يكون أبناؤهم يحملون الجنسية الجزائرية و يقيمون في الجزائر و تحت كفالتهم أو حضانتهم المباشرة. كما يمكن أن يسلم جواز العمل لكل زوجة أجنبية أصيب زوجها الجزائري بعجز دائم يتم إثباته وفقاً للقوانين الجزائرية.<sup>11</sup>

### 2. رخصة العمل المؤقت L'autorisation de travail temporaire

يمتحن الترخيص بالعمل المؤقت إلى العمال الأجانب المدعون لممارسة نشاط مأجور لمدة تقل أو تعادل ثلاثة أشهر ، و لا يجوز تجديد هذا الترخيص لأكثر من مرة واحدة في السنة.<sup>12</sup>

#### 3. وصل إيداع تصريح لعامل أجنبي منتدب.

طبقاً للمادة التاسعة من القانون 10/81 المتعلق بشروط تشغيل الأجانب في الجزائر ، يستثنى من الالتزام بالحصول على رخصة العمل المؤقت العمال الأجانب المدعون بصفة استثنائية للقيام بأعمال لا تتجاوز مدها خمسة عشر (15) يوماً ، و دون أن تتجاوز مجموع مدد الحضور ثلاثة أشهر في السنة ، إذ يكفي في هذه الحالة حصول الأجنبي على وصل إيداع تصريح لعامل أجنبي منتدب لمباشرة نشاط مهني مأجور.

#### II. إجراءات الحصول على رخصة العمل.

من أجل حصول الأجنبي على رخصة للعمل بالجزائر يجب على الهيئة المستخدمة التي تزيد تشغيله أن تقدم للسلطات الإدارية المختصة ملفاً يتضمن جميع المعلومات الخاصة بالعامل الأجنبي و الوثائق التي ثبت توافر الشروط الموضوعية لتشغيل العمال الأجانب في الجزائر ، مرافقاً بتقرير معلم يتضمن مبررات الاستخدام و رأي مثلي العمل.<sup>13</sup>

فإذا تعلق الأمر بطلب جواز العمل ، يجب أن يتضمن الملف الإداري على الوثائق التالية:<sup>14</sup>

- كشف لجميع المعلومات المتعلقة بالأجنبي.
- نسخ مصادق عليها من الشهادات و الوثائق التي ثبت مستوى التأهيل المهني المطلوب.
- جميع الوثائق التي من شأنها أن ثبت أن العامل الأجنبي قد دخل إلى الجزائر بطريقة شرعية.
- الشهادات الطبية التي ثبت أن العامل الأجنبي يتمتع بالصحة و السلامة البدنية و الذهنية.
- نسخة من عقد العمل مصادق عليها.
- صور فوتوغرافية للعامل الأجنبي.

أما إذا تعلق الأمر بطلب رخصة العمل المؤقت ، فيجب أن يشتمل الملف الإداري على الوثائق التالية:<sup>15</sup>

- كشف لجميع المعلومات المتعلقة بالأجنبي.

- نسخ مصادق عليها من الوثائق التي ثبت أن العامل الأجنبي قد دخل إلى الجزائر بصورة قانونية.
- الشهادات الطبية التي ثبتت السلامة البدنية والذهنية للعامل الأجنبي.
- تحديد منصب العمل وبيان نوع الأشغال المطلوب من العامل الأجنبي إنجازها.
- نسخ مصادق عليها من الشهادات وغيرها من الوثائق التي ثبتت المستوى المهني للعامل الأجنبي.
- نسخة من عقد العمل مصادق عليها.
- صور فوتوغرافية للعامل الأجنبي.

بعد تقديم هذه الوثائق ، تستلم الهيئة المستخدمة من السلطات المختصة وصلا بذلك يثبت بإيداع الملف الخاص بطلب جواز العمل ، على أن تبلغ مصلحة التشغيل المختصة إقليميا رأيها بشأن هذا الطلب إلى الهيئة المستخدمة خلال الخمس و أربعين (45) يوما التالية لإيداع الطلب.

### III. السلطات الإدارية المختصة بتسليم رخصة العمل.

تعتبر مصالح التشغيل الإقليمية التابعة للوكالة الوطنية للتشغيل الواقعة تحت وصاية وزارة العمل و التشغيل و الضمان الاجتماعي ، و التي تقع في دائرة اختصاصها مقر المؤسسة المستخدمة ، الجهة الإدارية المختصة قانونا لتسليم و تحديد جواز العمل و رخصة العمل المؤقت ، مع الأخذ بعين الاعتبار الدور الرقابي الذي تلعبه في هذا الصدد كل من مفتشية العمل المختصة إقليميا و المصالح الأمنية ، إضافة إلى مديرية ضبط التشغيل التابعة لوزارة العمل و التشغيل و الضمان الاجتماعي<sup>16</sup>.

و بناء على ما تقدم ، فإن حصول الأجنبي على رخصة للعمل في الجزائر ، سواء أكانت في صورة جواز عمل أو رخصة للعمل المؤقت ، تعتبر شرطا ضروريا لمباشرته نشاطا مهنيا مأجورا في الجزائر ، إذ يعتبر هذا الشرط من النظام العام لا يجوز الإتفاق بين الهيئة المستخدمة و العامل الأجنبي على مخالفته. و عليه ، يمنع على كل هيئة مستخدمة تشغيل عمال أجانب لا يحوزون على رخصة للعمل في الجزائر ( جواز العمل أو رخصة العمل المؤقت ) ، و ذلك تحت طائلة العقوبات ، إلا في حالة وجود إتفاقية دولية صادقت عليها الجزائر يعفى بموجبها بعض العمال الأجانب من الحصول على رخصة العمل.

#### الشرط الثاني: إبرام عقد عمل محدد المدة.

على خلاف علاقات العمل الخاصة بالمواطنين الجزائريين التي يجب أن تبرم - كقاعدة عامة - بين الهيئة المستخدمة و العامل مدة غير محددة ، و استثناء يمكن إبرامها لمدة محددة حسب الشروط القانونية ، فإن المبدأ المعمول به في التشريع الجزائري فيما يتعلق بعلاقات العمل بين إحدى الهيئات المستخدمة الجزائرية و العامل الأجنبي ، هو مبدأ علاقة العمل محددة المدة ، حيث حدد المشرع الجزائري بموجب المادة الرابعة من القانون 10/81 ، السالف الذكر ، المدة الزمنية التي يسخر فيها العامل الأجنبي نشاطه و خبرته المهنية و جهده في خدمة و مصلحة الهيئة المستخدمة ، و هي المدة التي تحدد مبدئيا بحرية من قبل المتعاقددين ، مع الأخذ بعين الاعتبار الأحكام التنظيمية الواردة في القانون 10/81 المتعلق بشروط تشغيل العمال الأجانب<sup>17</sup>. فقد حدد هذا القانون مدة علاقة العمل بين الهيئة المستخدمة و العامل الأجنبي بستين قابلة للتجدد في حالة جواز العمل<sup>18</sup> ، و لا يمكن أن تتحول هذه العلاقة إلى علاقة عمل غير محددة المدة مهما تعدد تجديدها<sup>19</sup>. أما في حالة رخصة العمل المؤقت ، فقد حددتها بمدة تقل أو تعادل ثلاثة أشهر ، و لا يجوز تجديد هذا الترخيص لأكثر من مرة واحدة في السنة ، و هو ما يعني أن علاقة العمل في هذه الحالة تبقى غير محددة المدة مهما تم تجديد الترخيص.

إن عقد العمل الخاص بالعمال الأجانب هو عقد استثنائي خصه المشرع الجزائري بقواعد تنظيمية خاصة فيما يتعلق بفسخ عقد العمل ، حيث يمكن لطرف العقد طلب فسخه و إخبار الطرف الآخر بذلك قبل ثلاثة أشهر من تاريخ سريان الفسخ. كما يمكن

فسخ عقد العمل بقوة القانون و دون إشعار مسبق أو تعويض في الأحوال التي يخل فيها العامل الأجنبي بالتزاماته المترتبة على عقد العمل إخلاً خطيراً ، أو في الحالة التي يثبت فيها عدم قدرته على أداء العمل المنوط به<sup>20</sup>.

### المطلب الثاني: إجراءات تشغيل العمال الأجانب في الجزائر.

حدد المشرع الجزائري مجموعة من الاجراءات القانونية التي ينبغي على الهيئة المستخدمة إتباعها قبل مباشرة الأجنبية للعمل المراد شغله في الجزائر ، تتمثل أساساً في ضرورة تقديم طلب للحصول على رخصة لتشغيل الأجنبي ، و التصريح بتشغيله لدى المصالح المختصة و تسجيله.

#### الفرع الأول: تقديم طلب رخصة تشغيل الأجانب.

يقدم طلب رخصة تشغيل الأجانب في الجزائر من قبل الهيئة المستخدمة إلى مصالح التشغيل المختصة إقليمياً ، مرفقاً بالوثائق الإدارية المطلوبة قانوناً ، و ذلك بعد أن تتحقق قبل إيداع هذا الطلب من أن منصب العمل المراد شغله من طرف العامل الأجنبي لا يمكن شغله من قبل عامل وطني .

و يجب على مصالح التشغيل المختصة أن تبلغ النتيجة التي انتهت إليها الطلب إلى الهيئة المستخدمة ، سواء بالقبول أو الرفض ، خلال خمسة وأربعين (45) يوماً من تاريخ إيداع الطلب ، على أنه إذا انقضت هذه المدة دون الرد على هذا الطلب ، فإن ذلك يعتبر ذلك قبولاً ضمنياً من قبل مصالح التشغيل بالترخيص للعامل الأجنبي بشغل منصب العمل المعنى ، أي أن هذا الطلب يعتبر مقتراً بالقبول . و يتعين منح رخصة العمل خلال الخمسة عشر يوماً التالية للموافقة على الطلب ، سواء أكان هذه الموافقة صريحة أو ضمنية<sup>21</sup>.

#### الفرع الثاني: التصريح بتشغيل الأجانب و تسجيلهم.

أوجبت المادة 28 من القانون رقم 11/08 لسنة 2008 المتعلق بشروط دخول الأجانب إلى الجزائر و إقامتهم بها و تنقلهم فيها ، على كل شخص سواء أكان طبيعياً أو معنوياً يشغل أجنبياً بأية صفة كانت ، أن يصرح به خلال مدة 48 ساعة لدى المصالح المختصة إقليمياً التابعة للوزارة المكلفة بالتشغيل ، و في حالة عدم وجود هذه المصالح يقوم بالتصريح لدى بلدية محل التشغيل أو محافظة الشرطة أو فرقة الدرك الوطني المختصة إقليمياً. كما أوجبت على الهيئة المستخدمة أن تقدم المستندات و الوثائق المرخصة لتشغيل الأجانب فيها أثناء كل طلب من الأعوان المؤهلين.

كما ألزم المرسوم التنفيذي رقم 98/96 لسنة 1996<sup>22</sup> الهيئات التي تشغّل أجانب بمسك سجل يسمى " سجل العمال الأجانب " كغيره من السجلات الأخرى التي حددتها المادة الثانية من هذا المرسوم.

و قد حددت المادة التاسعة من المرسوم التنفيذي رقم 98/96 ، المذكور أعلاه ، البيانات التي يتضمنها سجل العمال الأجانب ، و الممثلة في:

- إسم و لقب العامل الأجنبي ، تاريخ و مكان الميلاد ، الجنسية ، تاريخ الدخول إلى الجزائر ، العنوان ، تاريخ التوظيف ، منصب العمل المشغول ، مرجع رخصة العمل أو الترخيص به ، مدة صلاحية رخصة العمل ، إضافة إلى تاريخ فسخ علاقة العمل مع ذكر الأسباب. و يتم مراجعة سجل العمال الأجانب بصفة دورية و دائمة تحت مسؤولية الهيئة المستخدمة ، دون شطب أو إضافة أو حشو.

و يقدم مفتش العمل المختص إقليمياً أو إلى كل سلطة مؤهلة عند طلب الإطلاع عليه<sup>23</sup>.

و يتعين على الهيئة المستخدمة اتخاذ جميع التدابير التي من شأنها أن تجعل مفتش العمل يطلع على هذا السجل بكل سهولة و دون عراقيل أثناء عمليات المراقبة الدورية<sup>24</sup>.

## المبحث الثاني: جزاء الإخلال بأحكام و إجراءات تشغيلهم بالجزائر.

بمجرد قيام علاقة العمل بين إحدى الم هيئات المستخدمة الجزائرية و العامل الأجنبي ، وفقا للشروط و الإجراءات السابق بيانها ، فإنه يتربّ على هذه العلاقة بعض الحقوق و الواجبات في مواجهة طرفها ، حيث يصبح العامل الأجنبي متعمقا بالحقوق التي تكفلها له النصوص القانونية المعهود بها<sup>25</sup> ، إذ تعتبر باطلة بنود عقد العمل التي تخالف الحقوق الواردة في هذه النصوص القانونية ، و هذا ما أكدته المحكمة العليا في الجزائر في قرارها الصادر بتاريخ 1990/05/28 ، حيث قضت بأنه: «من المقرر قانونا أن تخضع للنصوص التشريعية الجاري بها العمل كل علاقة عمل تقع بالجزائر ، تربط بين عامل أجنبي و مؤسسة مستخدمة جزائرية ، و لا سيما ما يتعلق منها بشروط التشغيل».

و يعد باطلا و بلا أثر كل بند وارد في عقد العمل يخالف الحقوق التي خولها التشريع و التنظيم الجاري بهما العمل»<sup>26</sup> ، معنى أنه لا يجوز للهيئة المستخدمة أن تتفق مع العامل الأجنبي على حرمانه من حق من الحقوق المعترف بها له و المنصوص عليها في النصوص القانونية المعهود بها بالجزائر في هذا الإطار.

و في مقابل الحقوق التي يتمتع بها العامل الأجنبي ، فإنه تفرض عليه بعض الإلتزامات القانونية و العقدية بموجب عقد العمل المبرم بينه و بين الهيئة المستخدمة<sup>27</sup>.

و نظرا لـلإلزامية القواعد القانونية المنظمة لأحكام و إجراءات تشغيل العمال الأجانب في الجزائر و تميزها بالصفة الآمرة ، فقد رتب المشرع الجزائري على مخالفة التشريع المنظم لتشغيل الأجانب بعض العقوبات على مخالفتها تختلف باختلاف درجة الخرق أو المخالفة المترتبة ، سواء أكان المخالف هو العامل الأجنبي أو الهيئة المستخدمة. كما ينجر عن مخالفة أحكام و إجراءات تشغيل الأجانب في الجزائر إبطال عقد العمل أو فسخه.

### المطلب الأول: العقوبات الموقعة ضد طرفي عقد العمل.

في حال إخلال أحد طرفي عقد العمل ، سواء العامل الأجنبي أو المستخدم الوطني ، بالشروط و الإجراءات المنظمة لتشغيل الأجانب في الجزائر ، المنصوص عليها في القوانين الناظمة لهذا الموضوع ، فقد رتب المشرع جملة من العقوبات التي توقع عليهما كل على حدى.

#### الفرع الأول: العقوبات الموقعة ضد العامل الأجنبي.

رتب المشرع الجزائري كنتيجة لإخلال العامل الأجنبي بأحكام التشريعات المنظمة لتشغيل العمال الأجانب نوعين من العقوبات : تتمثل الأولى في عقوبات إدارية تنصب على مخالفة شروط و إجراءات الحصول على رخصة العمل ، أما الثانية فهي عقوبات ذات طابع جزائي تتمثل في تسليط بعض العقوبات الجزائية على كل عامل أجنبي يخالف القواعد القانونية المنظمة لتشغيل العمال الأجانب في الجزائر.

##### أولا: العقوبات الإدارية.

و ترجع هذه العقوبات إلى مخالفة العامل الأجنبي لشروط و إجراءات الحصول على جواز أو رخصة العمل المؤقت لمباشرة العمل في الجزائر ، حيث تقوم السلطات الإدارية المختصة بسحب جواز أو رخصة العمل المؤقت من العامل الأجنبي و ذلك في الأحوال التي يتبيّن لها أن المعلومات و الوثائق المقدمة من طرفه غير صحيحة أو تنطوي على غش من قبله للحصول على رخصة العمل ، أو عندما يخالف العامل الأجنبي الأحكام النصوص عليها في القانون رقم 10/81 المتعلّق بشروط تشغيل الأجانب ، لا سيما المادتين 04 و 05 منه ، و ذلك عندما يكون العمل المسند إلى العامل الأجنبي غير مؤقت أو أن شروط إسناده إليه غير متوفرة ، مع إمكانية سحب بطاقة

الإقامة من العامل الأجنبي و طرده أو إبعاده من التراب الوطني متى رأت السلطات الإدارية المختصة أن وجود هذا الأجنبي في التراب الجزائري يشكل مصدر تهديد للأمن العام ، أو أنه لم تعد توفر فيه الشروط القانونية المتطلبة للحصول على بطاقة الإقامة<sup>28</sup>.

### ثانياً: العقوبات الجزائية.

إلى جانب العقوبات الإدارية التي يمكن أن يتعرض لها العامل الأجنبي الذي يخالف أحكام و إجراءات تشغيل العمال الأجانب في الجزائر ، فقد قرر المشرع الجزائري عقوبات أخرى ذات طابع جزائي ضمنها القانون رقم 10/81 المتعلق بشروط تشغيل الأجانب ، وأخرى تضمنها القانون رقم 11/08 المتعلق بشروط دخول الأجانب إلى الجزائر و إقامتهم بها و تنقلهم فيها ، حيث:

- يعاقب العامل الأجنبي الذي يخالف أحكام القانون المتعلق بشروط تشغيل الأجانب بغرامة تتراوح بين 1.000 دج و 5.000 دج ، و بالحبس ملدة تتراوح بين عشرة (10) أيام و شهر واحد ، أو بإحدى العقوبتين فقط ، دون الإخلال بالإجراءات الإدارية المتخذة ضده<sup>29</sup>.

● يعاقب بغرامة من 5.000 دج إلى 20.000 دج كل أجنبي يرفض تقديم الوثائق و المستندات التي ثبتت وضعيته على التراب الجزائري عند كل طلب من الأعوان المؤهلين لذلك<sup>30</sup>.

● يعاقب بغرامة من 2.000 إلى 15.000 دج الأجنبي الذي يقوم بتغيير مكان إقامته الفعلية دون التصريح بذلك لدى السلطات المختصة<sup>31</sup>.

● يعاقب بالحبس من سنتين (02) إلى خمسة (05) سنوات كل أجنبي يمتنع عن تنفيذ قرار الإبعاد أو الطرد إلى الحدود. كما يعاقب بنفس العقوبة الأجنبي الذي تم إبعاده أو طرده إلى الحدود و لكنه دخل إلى الإقليم الجزائري من جديد دون رخصة<sup>32</sup>.

### الفرع الثاني: العقوبات الموقعة ضد المستخدم.

أقر المشرع الجزائري جملة من العقوبات الجزائية ضد المستخدم في حالة مخالفته لأحكام تشريع العمل الخاص بالأجانب ، و تتمثل هذه العقوبات فيما يلي:

- يعاقب بغرامة مالية تتراوح بين 5.000 دج و 10.000 دج:
  - كل صاحب عمل يشغل عاملًا أجنبيا لا يحمل جواز أو رخصة العمل المؤقت.
  - كل صاحب عمل يشغل عاملًا أجنبيا حائزًا على جواز أو رخصة العمل المؤقت إنتهت صلاحيتها .
  - كل صاحب عمل يشغل عاملًا أجنبيا في منصب عمل آخر غير المنصب المحدد في جواز أو رخصة العمل المؤقت<sup>33</sup>.

● يعاقب كل عامل بمؤسسة يتولى بأوامره أو تعليماته للأشخاص أو المصالح الموجودة تحت إشرافه ، الترخيص بتشغيل عامل أجنبى غير حائز على جواز أو رخصة العمل المؤقت ، بغرامة تتراوح بين 1.000 و 5.000 دج، و في حالة العود يعاقب بغرامة تتراوح بين 1.000 و 5.000 دج تطبق على قدر تكرار المخالفة و بالحبس من شهر إلى ستة (06) أشهر أو بإحدى العقوبتين فقط<sup>34</sup>.

● يعاقب كل صاحب عمل بغرامة تتراوح ما بين 100 دج و 2.000 دج على عدم إرسال إشعار بنقص عقد العمل أو القائمة السنوية باسماء المستخدمين الأجانب لديه في الآجال القانونية<sup>35</sup>.

و بالإضافة إلى هذه العقوبات الجزائية المقررة ضد المستخدم المنصوص عليها في القانون رقم 10/81 المتعلق بشروط تشغيل الأجانب ، فقد أقر المشرع الجزائري عقوبات جزائية أخرى تضمنها القانون رقم 11/90 المنظم لعلاقات العمل ، و كذا القانون رقم 11/08 المتعلق بشروط دخول الأجانب إلى الجزائر ، و تتمثل هذه العقوبات في:

- يعاقب كل مستخدم يشغل عاملًا أجنبىًا في وضعية إقامة غير قانونية بغرامة مالية تتراوح بين 200.000 دج إلى 800.000 دج<sup>36</sup>.

- يعاقب كل مستخدم يميز بين العمال بغرامة مالية تتراوح من 2.000 دج إلى 5.000 دج ، وفي حالة العود يعاقب بغرامة مالية تتراوح بين 2.000 دج إلى 10.000 دج و بالحبس مدة ثلاثة (03) أشهر ، أو بإحدى العقوبتين فقط.
- كما يعاقب المستخدم بغرامة مالية تتراوح بين 2.000 دج و 4.000 دج على كل مخالفة مسک الدفاتر و السجلات الخاصة الوارد ذكرها في المادة 156 من المرسوم رقم 96/98 ، وكذا عدم تقديمها لافتتاح العمل من أجل مراقبتها ، وفي حالة العود ترفع الغرامة من 4.000 دج إلى 8.000 دج<sup>37</sup>.

غير أن ما يكمن ملاحظته في هذا الشأن ، هو عدم فعالية العقوبات المالية الموقعة على العامل الأجنبي و الهيئة المستخدمة على حد سواء ، كونها جاءت على شكل غرامات مالية مخففة ، مما نرى معه ضرورة تدخل المشرع الجزائري لتغليظ هذه العقوبات المالية حتى تكون لها فعالية أكبر في ردع العامل الأجنبي و الهيئة المستخدمة على احترام النصوص القانونية المتعلقة بشروط و إجراءات استخدام العمالة الأجنبية في الجزائر.

#### المطلب الثاني: إبطال عقد العمل أو فسخه.

إضافة إلى العقوبات الموقعة على العامل الأجنبي و الهيئة المستخدمة ، فإنه ينجر على مخالفة أحكام و إجراءات تشغيل العمال الأجانب في الجزائر إبطال عقد العمل أو فسخه.

#### الفرع الأول: إبطال عقد العمل.

تعتبر أحكام تشغيل الأجانب في الجزائر من النظام العام ، و التي لا يجوز الإتفاق بين العامل الأجنبي و الهيئة المستخدمة على مخالفتها ، بحيث لو تمت مخالفتها يبطل عقد العمل كليا<sup>38</sup>. و تطبيقا للأسس و الشروط التي يقوم عليها عقد العمل ، فقد أورد المشرع الجزائري في القانون رقم 11/90 المنظم لعلاقات العمل المادة 135 تحت عنوان "حالات البطلان" ، و التي قرر بموجبها: « تعد باطلة و عديمة الأثر كل علاقات عمل غير مطابقة لأحكام التشريع المعمول به.....».

#### الفرع الثاني: فسخ عقد العمل.

نظرا للطابع الخاص و الاستثنائي الذي يتميز به عقد العمل المبرم بين عامل أجنبي و هيئة مستخدمة جزائرية ، فإن المشرع الجزائري قد خص هذه العلاقة القانونية بقواعد خاصة و متميزة فيما يتعلق بفسخ عقد العمل ، حيث يمكن لكلا طرف عقد العمل طلب فسخه و إعلام الطرف الآخر بذلك قبل ثلاثة أشهر من تاريخ سريان الفسخ.

كما يمكن فسخ عقد العمل بقوة القانون و دون إشعار مسبق أو تعويض و ذلك في الحالات التي يخل فيها العامل الأجنبي بالتزاماته المترتبة عن عقد العمل إخلالا خطيرا ، أو في الحالة التي يثبت فيها قصوره و عدم قدرته على أداء المهام الموكلة إليه على أكمل وجه ، و كذلك في الحالة التي يتخلى فيها عن منصب عمله أو لم يلتتحق به في الآجال المحددة من قبل صاحب العمل بعد توقيعه على عقد العمل معه<sup>39</sup>.

الخاتمة.

في ختام هذا البحث ، يمكننا القول أنه إذا كان المشرع الجزائري يهدف من وراء سنه لجموعة النصوص القانونية لتنظيم تشغيل العمالة الأجنبية في الجزائر حماية للعاملة الوطنية من منافسة نظيرتها الأجنبية ، فإن هذه النصوص القانونية لم تتضمن أية شروط تعسفية أو عارقية في مواجهة تشغيل العمالة الأجنبية ، بل على العكس من ذلك فقد ترك المشرع الجزائري باب الشغل مفتوحا أمام الأجانب طالما أئمه متوفرون فيه الشروط القانونية المطلوبة لذلك.

فالملاحظ أن المشرع الجزائري قد اعترف للعمال الأجانب من خلال هذه النصوص القانونية بالعديد من الحقوق ، و جعلهم في نفس القدم مع العمال الوطنيين فيما يتعلق بهذه الحقوق المتربة عن عقد العمل. و على النقيض من ذلك نلاحظ أن المشرع الجزائري لم يحملهم بالكثير من الإلتزامات.

فعلى العموم ، يمكن القول أن المشرع الجزائري قد سعى جاهدا إلى وضع نظام قانوني معتدل و متوازن حاول من خلاله حماية اليد العاملة الوطنية من جهة ، و المحافظة على حقوق العمال الأجانب من جهة أخرى.

و لكن على الرغم من كل هذه الإيجابيات التي يتميز بها النظام القانوني لتشغيل الأجانب في الجزائر ، إلا أن الممارسة العملية كشفت عن بعض النقائص التي تعترى . فمن أهم مظاهر هذا النقص عندما يتعلق الأمر بالشركات الأجنبية التي تمارس نشاطها في الجزائر أو تباشر استثمارات فيها ، نجد أن هذه الشركات غالبا ما تفرض يد عاملة أجنبية لشغل مناصب عمل في إطار النشاط الذي تمارسه في الجزائر على الرغم من توافر يد عاملة جزائرية مؤهلة يمكنها أن تشغله هذه المناصب ، و هو ما يشكل خرقا للقانون رقم 10/81 المتعلق بشروط تشغيل الأجانب ، السالف الذكر. غير أن الحكومة الجزائرية غالبا ما تجد نفسها مجبرة على الإذعان مثل هذه الشروط التي تفرضها الشركات الأجنبية نظرا لحاجتها الملحة للإستثمارات التي تباشرها هذه الشركات في الجزائر.

كما أن الواقع العملي يكشف عن مدى تزايد العمالة الأجنبية الوافدة على سوق العمل في الجزائر ، خاصة الإفريقية والآسيوية ، التي أصبحت تستحوذ على تركيبة قطاعات كبيرة في الجزائر ، خصوصا قطاع البناء ، حيث أصبحنا نلحظ وجودا مكتفيا للعمالة الأجنبية في هذا القطاع ، خصوصا في الأعمال التي لا تتطلب تأهيلًا عاليا أو متخصصا لشغلها حيث يمكن للمواطنين الجزائريين شغلها بكل سهولة ، و لعل السبب في ذلك يرجع إلى عزوف الشباب الجزائري عن ممارسة مثل هذه الأعمال. و كنتيجة لذلك ، تفاقمت مشكلة البطالة في الجزائر بسبب منافسة العمالة الأجنبية للقوى العاملة الوطنية ، و ذلك راجع لكون أرباب العمل أصبحوا يفضلون العمالة الأجنبية الرخيصة على العمالة الوطنية الباهظة التكاليف.

كما أن توافد العمالة الأجنبية على الجزائر في السنوات الأخيرة بأعداد كبيرة كان له أثر سلبي على الاقتصاد الوطني و ذلك بسبب التحويلات المالية غير القانونية التي تقوم بها هذه العمالة إلى الخارج ، و هو ما سبب تسرب كبير للعملة الصعبة و تحرير لرؤوس الأموال إلى الخارج ، مما كبد الخزينة العمومية خسائر فادحة تقدر بـ ملايين الدولارات ، خاصة أن غالبية العمالة الأجنبية الموجودة في الجزائر تنحدر من دول لا تربطها بالجزائر إتفاقيات ثنائية بشأن تشغيل الأجانب.

و إذا رجعنا إلى الجانب التنظيمي للنصوص القانونية المنظمة للاحكم تشغيل الأجانب في الجزائر ، فإننا نلاحظ تناقض النصوص القانونية بين قوانين و مرسومات و أوامر ، الأمر الذي أصبح معه معالجة هذه المسألة يشكل صعوبة كبيرة نظرا لتعدد الرأي من جهات تشريعية مختلفة ، و هو ما نرى معه ضرورة إفراج النصوص القانونية المنظمة لموضوع تشغيل الأجانب و تجميعها في قانون واحد يعالج هذه المسألة.

و في الختام ، لا يأس أن نقدم بعض التوصيات ، نوجزها فيما يلي:

- ضرورة تعزيز الدور الرقابي على تشغيل العمالة الأجنبية.

- وضع برامج توعية للشباب و عقد ورشات و دورات لتدريبهم على الأعمال المهنية و المهن و المهن التي تمكنتهم من شغل مناصب العمل التي يشغلها الأجانب.

- تشجيع القطاع الخاص على تفضيل العمالة الوطنية على العمالة الأجنبية من خلال تقديم بعض الحوافر التي من شأنها تشجيع هذا القطاع على الاعتماد على اليد العاملة الوطنية.

- ١ القانون رقم 10/81 المؤرخ في 11/07/1981 ، المتعلق بشروط تشغيل العمال الأجانب ، ج.ر عدد 28 المؤرخة في 14/07/1981.
- ٢ القانون رقم 11/90 المؤرخ في 21/04/1990 ، المتعلق بعلاقات العمل ، ج.ر عدد 17 لسنة 1990.
- ٣ تنص المادة 05/ من القانون 10/81 على أنه: «في إطار أحکام المواد 54 و 55 و 213 من القانون رقم 78 - 12 المؤرخ في 5 غشت سنة 1978 و المتضمن القانون الأساسي العام للعامل ، يجب ألا يسلم جواز أو رخصة العمل المؤقت للعامل الأجنبي إلا:
- إذا كان منصب العمل المتوفر لا يمكن أن يشغله عامل جزائري سواء أكان عن طريق الترقية الداخلية أو عن طريق التوظيف الخارجي بما في ذلك اليد العاملة الوطنية المغربية ،
  - إذا كان العامل الأجنبي حائز الشهادات و المؤهلات المهنية الالزمة للوظيفة الواجب شغلها ،
  - إذا أثبتت المراقبة الصحية أن المعنى توفر فيه الشروط المحددة في التنظيم المعمول به ».».
- ٤ أنظر: أهمية سليمان ، الوجيز في قانون علاقات العمل في التشريع الجزائري ، ديوان المطبوعات الجامعية ، الجزائر ، ط 2 ، 2015 ، ص 152 .
- ٥ راجع: المادة الخامسة من القانون 10/81 ، السالف الذكر.
- ٦ لمزيد من التفاصيل ، راجع: لحرم أحمد ، النظام القانوني للأجانب في الجزائر ، رسالة ماجستير ، تخصص قانون خاص ، جامعة أبو بكر بلقايد - تلمسان ، كلية الحقوق و العلوم السياسية ، الجزائر ، السنة الجامعية 2002/2003 ، ص 96 .
- ٧ راجع: المادة الخامسة في فقرتها الثالثة من القانون 10/81 .
- ٨ راجع : المادة الثانية من القانون 10/81 ، السالف الذكر.
- ٩ تنص المادة الخامسة من القانون 10/81 على أنه: «في إطار أحکام المواد 54 و 55 و 213 من القانون رقم 78 - 12 المؤرخ في 5 غشت سنة 1978 و المتضمن القانون الأساسي العام للعامل ، يجب ألا يسلم جواز أو رخصة العمل المؤقت للعامل الأجنبي إلا:
- إذا كان منصب العمل المتوفر لا يمكن أن يشغله عامل جزائري سواء أكان عن طريق الترقية الداخلية أو عن طريق التوظيف الخارجي بما في ذلك اليد العاملة الوطنية المغربية ،
  - إذا كان العامل الأجنبي حائز الشهادات و المؤهلات المهنية الالزمة للوظيفة الواجب شغلها ،
  - إذا أثبتت المراقبة الصحية أن المعنى توفر فيه الشروط المحددة في التنظيم المعمول به ».».
- يبينما تنص المادة السادسة من نفس القانون على أنه: «لا يجوز للمصالح التابعة لوزارة العمل قبول ملف لجواز العمل ما لم يكن مرفوقا بالتقدير المعدل من الهيئة صاحبة العمل و المتضمن رأي ممثل العمالة».».
- ١٠ راجع : المادة 1/11 من القانون 10/81 .
- ١١ راجع : المادة 2/11 من نفس القانون.
- ١٢ راجع : المادة 8 من نفس القانون.
- ١٣ راجع : المادة 10/81 من القانون نفسه.
- ١٤ راجع : المادة 08 من المرسوم رقم 510/82 المؤرخ في 25/12/1982 ، الذي يحدد كيفيات منح جواز أو رخصة العمل المؤقت للعمال الأجانب ، ج.ر عدد 56 مؤرخة في 28/12/1982.
- ١٥ راجع : المادة 15 من المرسوم 510/82 ، السالف الذكر.
- ١٦ راجع : المنشور الوزاري رقم 1364 /أ.ع الصادر في 19/05/2014، المتضمن دليل إجراءات سير و متابعة ومراقبة اليد العاملة الأجنبية.
- ١٧ أنظر : ياسين بن صاري ، عقد العمل المحدد المدة ، دراسة نظرية تطبيقية مقارنة ، دار هومة للنشر والتوزيع ، الجزائر 2004 ، ص 27 .
- ١٨ راجع : المادة 10 من القانون 10/81 السابق ذكره.
- ١٩ أنظر: بن عزوز بن صابر، الوجيز في شرح قانون العمل الجزائري ، دار الخلدانية للنشر والتوزيع ، الجزائر ، 2010 ، ص 22 .
- ٢٠ أنظر : أهمية سليمان ، المرجع السابق ، ص 114 .
- ٢١ راجع : المادة 09 من القانون 10/81 السالف الذكر.
- ٢٢ المرسوم التنفيذي رقم 98/96 المؤرخ في 06/03/1996 ، المتضمن لقائمة الدفاتر و السجلات الخاصة التي يلزم المستخدمون بها و محتواها ، ج.ر لسنة 1996 ، عملا بأحكام المادة 156 من القانون رقم 11/90 المعدل و المتم بالأمر 29/91 المؤرخ في 21/12/1991 المنظم لعلاقات العمل.

23 راجع : المادة 13 من المرسوم التنفيذي رقم 98/69 ، المشار إليه سابقا.

24 أنظر : عبد الرحمن يحياوي ، النصوص التشريعية و التنظيمية الخاصة بالعمل ، مراجعة وفق التعديلات المدخلة ، قصر الكتاب ، الجزائر ، 1996 ، ص 67.

25 يتضمن العامل الأجنبي في الجزائر بمجموعة من الحقوق المنظمة بموجب نصوص قانونية و تنظيمية ، يضاف إليها الحقوق المنظمة بموجب الإتفاقيات الجماعية و الفردية ، و من أهم هذه الحقوق :

1. الحق في الأجر ، يضاف إلى ذلك العلاوات و مختلف التعويضات المرتبطة بهذا المنصب.

2. الحق في الراحة ، حيث يعتبر يوم الراحة الأسبوعي و أيام الأعياد و العطل بالنسبة للعامل الأجنبي أيام راحة قانونية مدفوعة الأجر ، يضاف إلى ذلك حقه في العطل المرضية.

3. الحق في الضمان الاجتماعي ، و التعويض عن حوادث العمل و الأمراض المهنية ( راجع: المادة 06 من القانون رقم 11/83 لسنة 1983 المتعلقة بالتأمينات الاجتماعية ، والمادة من القانون رقم 13/83 لسنة 1983 المتعلقة بحوادث العمل و الأمراض المهنية).

26 قرار المحكمة العليا الجزائرية ، الغرفة الاجتماعية ، ملف رقم 57821 بتاريخ 28/05/1990، قضية (ف.ع) ضد شركة سونطراك ، الجلة القضائية ، العدد 01 لسنة 1995 ، ص 149.

27 إضافة إلى الإلتزامات التي يخضع لها العامل الجزائري بموجب عقد العمل ، المنصوص عليها في المادة 7 من القانون 11/90 المنظم لعلاقات العمل ، فإن العامل الأجنبي يخضع لإلتزامات قانونية أخرى في مواجهة الهيئة المستخدمة ، نظراً للطابع الإستثنائي الذي يتميز به عقد العمل الذي يربطه بها ، حيث فرض القانون رقم 10/81 المتعلق بشروط تشغيل الأجانب ، المشار إليه آنفاً، على العامل الأجنبي العديد من الإلتزامات ، نوجزها فيما يلي :

1. يجب على العامل الأجنبي أن ينفذ العمل المنوط به من قبل صاحب العمل المعين في رخصة العمل التي يحملها ، و لدى هيئة عمل واحدة دون سواها (المادة الرابعة من القانون رقم 10/81).

2. يلتزم العامل الأجنبي بإلصاق طابع جبائي على نفقته عند تسليم جواز أو رخصة العمل المؤقت (المادة 12 من القانون رقم 10/81).

3. يلتزم العامل الأجنبي بتقديم جواز أو رخصة العمل المؤقت كلما طلبت منه ذلك السلطات المختصة (المادة 17 من القانون رقم 10/81).

4. يجب على العامل الأجنبي الذي يحمل جواز العمل ، و الذي يرغب في ترك عمله ، أن يشعر مصالح العمل المختصة إقليمياً بذلك في غضون خمسة عشر(15) يوماً قبل إخاء علاقة العمل مع بيان الأسباب المبررة لذلك (المادة 18 من القانون رقم 10/81).

5. كما منعت المادة السادسة من المرسوم رقم 276/86 المحدد لشروط توظيف المستخدمين الأجانب في مصالح الدولة و الجماعات المحلية و المؤسسات و الهيئات العمومية ، العامل الأجنبي من ممارسة أي عمل آخر مربع ، سواء أكانت هذه الممارسة بصورة مباشرة أو غير مباشرة . و العلة من ذلك تفادى تشغيل العامل الأجنبي في أعمال أخرى يمكن للعملة الوطنية القيام بها ، إضافة إلى الحرص على تفرغه للقيام بالعمل المنوط به على أحسن وجه.

6. يلتزم العامل الأجنبي بعدم تلقي أي تعليمات من سلطة أخرى غير السلطة التي يعمل تحت مظلتها.

7. كما يلتزم العامل الأجنبي بالإمتناع عن القيام بأي عمل من شأنه الإضرار بالمصالح المادية أو المعنية للدولة الجزائرية.

و إلى جانب هذه الإلتزامات القانونية التي مصدرها القوانين و النصوص التنظيمية في إطار تشغيل الأجانب ، فإنه هناك بعض الإلتزامات الأخرى الملقاة على عاتق العامل الأجنبي و مصدرها الإتفاقيات الجماعية و الفردية للعمل المبرمة بين العامل الأجنبي و الهيئة المستخدمة ، و المتمثلة أساساً في :

1. إلتزام العامل الأجنبي بالقيام بالعمل المنوط به على أحسن وجه.

2. إلتزام العامل الأجنبي بالالتحاق بمنصب عمله في الأجال و المأمورات المحددة.

3. الإلتزام بعدم ممارسة أي نشاط سياسي في الجزائر مهما كانت طبيعته.

4. كما يجب على العامل الأجنبي التقيد بأحكام التشريع و التنظيمات المعمول بها في إطار علاقات العمل.

28 أنظر: بن عبيدة عبد الحفيظ ، مرجع سابق ، ص 283.

29 راجع : المادة 25 من القانون رقم 10/81 ، السالف الذكر.

30 راجع : المادة 39 من القانون رقم 11/08 ، السالف الذكر.

31 راجع : المادة 40 من نفس القانون السابق.

32 راجع : المادة 42 من نفس القانون السابق.

33 راجع : المادة 19 من القانون 10/81 ، السالف الذكر.

34 راجع : المادة 20 من نفس القانون السابق.

35 راجع : المادة 23 من نفس القانون السابق.

<sup>36</sup> راجع : المادة 49 من القانون 11/08 ، السالف الذكر.

<sup>37</sup> راجع : المادة 154 من القانون رقم 11/90 .

<sup>38</sup> أنظر : بعلي محمد الصغير ، تشريع العمل في الجزائر ، دار العلوم للنشر والتوزيع ، الجزائر ، 2000 ، ص 12 .

<sup>39</sup> أنظر : أهمية سليمان ، مرجع سابق ، ص 114 .